

BK 病毒 BK virus (BKV)

BK 病毒(BKV)是什么? What is BKV?

 BKV 是一种常见病毒,可能在任何时候感染任何 人,但这种感染通常发生于幼儿时期。大多数人(大约 90%)到成年时已携带 BKV。

BKV 有什么危害? What can BKV do?

- 在肾移植患者中通常没有症状。
- 但是,一些移植患者可能发生尿液颜色改变(红色或 褐色)、排尿困难或排尿疼痛。
- 某些情况下, BKV 可能导致移植肾脏发生严重感染, 并使肾功能恶化。

BKV 如何传播? How is BKV spread?

- BKV 很可能通过唾液传播,例如共享食物或共用餐 具。
- 一旦 BKV 感染发生,这种病毒会终生驻留在肾脏中。大多数时间下它们并不活跃(休眠)。
- 若器官捐献者在一生中感染过 BKV,则 BKV 可能通 过移植的肾脏传播。

为什么移植后务必要注意 BKV? Why is BKV important after transplant?

 移植后,因为您服用了抗排斥药物,所以 BKV 可能 变得活跃。若患者在移植前没有感染过 BKV,则更 有可能因 BKV 活跃而产生症状。

我如何了解自己是否携带 BKV? How do I know I have BKV?

• BKV 可通过血液检查发现。移植诊所会定期检查您的血液,查看其中是否出现病毒。

BKV 需要治疗吗? Does BKV need to be treated?

 若移植患者有活动性感染,重要的一点是,应由 移植团队进行评估,如有可能,需减少您服用的 抗排斥药物剂量,让您自身的免疫系统来对抗感 染。

BKV 如何治疗? How is BKV treated?

- BKV 的治疗是通过减少抗排斥药物的剂量来进行。这通常足以让您的免疫系统控制感染;但是这个过程必须小心谨慎,以最大限度降低抗排斥药物过少所造成的排斥反应风险。
- 在较严重的病例中,或在担忧排斥反应的情况下,移植团队也可能开具其它口服或静脉注射的抗病毒药物。

BKV 如何预防? How is BKV prevented?

- 移植后,应密切关注常规血液检查的结果,以检测活动性 BKV 感染是否存在。
- 及时接受血液检查是确保早期发现活动性 BKV 感染的最佳方式,可以最大限度降低病毒对移植 肾脏造成伤害的几率。